



SOLANO COUNTY

Voter Information Guide

Solano County Registrar of Voters
675 Texas St., Suite 2600, Fairfield, CA 94533
(707) 784-6675 ★ (888) 933-8683
www.solanocounty.com/elections
elections@solanocounty.com

Presidential General Election

Tuesday, November 3, 2020

Polls open: 7 a.m. to 8 p.m.

This is your official voter information guide. It has information on local candidates & measures, voting by mail, and answers to common voter questions.



Text **Solano** to 2VOTE
(28683) to download your sample
ballot or voter information guide.
(Msg & Data rates may apply)



Important Information & Dates

- ★ **Early voting** starts **Monday, October 5, 2020**. Visit us at 675 Texas Street, Suite 2600, Fairfield to pick up a ballot. Our office is open Monday - Friday, 8 a.m. to 5 p.m.
- ★ Last day to request a vote-by-mail ballot to be mailed to you is **Tuesday, October 27, 2020**.
- ★ Any changes to your registration must be received by **Monday, October 19, 2020**. Visit registertovote.ca.gov or call (707) 784-6675 to have a form mailed to you.

October 2020

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
4	5 Vote-by-Mail period begins.	6 Vote-by-Mail Drop boxes available at City Clerk offices.	7	8	9	10
11	12	13	14	15	16	17
18	19 Last day to register or update registration for the election.	20	21	22	23	24
25	26	27 Last day to request a Vote-by-Mail ballot	28	29	30	31 Registrar's office open 8 a.m. - 5 p.m.
<u>Curbside Ballot Drop-off Locations Available:</u> Vallejo • Cordelia • Fairfield Vacaville • Dixon						

November 2020




Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
1	2	3 ELECTION DAY	4	5	6	7
<u>Curbside Ballot Drop-off Locations Available:</u> Vallejo • Cordelia • Fairfield Vacaville • Dixon						



Who is on the ballot for this election?

In the November General Election, all voters receive the same ballot, no matter what political party you are registered with (or if you have no party preference). The address where you are registered to vote determines which contests are on your ballot.

In the March Primary Election, all Californians were able to vote to decide which candidates for state and local offices moved on to the November General Election.


 Presidential Nominated by party	 California Top-Two Primary Nominated by voters	 County and Local Primary Nonpartisan candidates
<ul style="list-style-type: none"> • President and Vice President 	<ul style="list-style-type: none"> • U.S. Representative (Districts 3 & 5) • State Senator (District 3) • State Assembly Member (Districts 4, 11 & 14) 	<ul style="list-style-type: none"> • County Board of Supervisors (Districts 1, 2, & 5)* • School Boards* • Special District Boards* • Municipal Offices*
<p>The candidates nominated by each political party are on the ballot.</p>	<p>The top-two candidates, the ones with the most votes from the March Primary, are on your ballot.</p>	<p>If a candidate for these local offices received at least 50% plus 1 vote in the Primary, they were elected and are not on the General Election ballot.</p> <p>If no candidate won, the two candidates with the most votes are on the ballot.</p>
<p>You can write-in a candidate for President and Vice President.</p>	<p>There is no write-in for these offices.</p>	<p>You can write-in a candidate for these offices.</p>
<p>The party nominating the candidate is listed with the candidate's name.</p> <p>A candidate may be nominated by more than one party.</p>	<p>The candidate's party preference (or "None") is listed with their name.</p> <p>Both candidates on the ballot may have the same party preference.</p>	<p>Candidates for nonpartisan offices do not have a party preference listed on the ballot.</p>

* Not all districts have an election. Please review your sample ballot for the contests available to you.

For more information you can:

 Call the Elections Department at (707) 784-6675

 Visit our website at www.solanocounty.com/elections

 The California Secretary of State's website at www.sos.ca.gov/elections/upcoming-elections/general-election-november-3-2020/

Voter Information



The following pages contain information relating to your ballot, which may include:

- Candidates' Statements
- Analyses
- Arguments
- Ballot Measures

This information guide may not contain a statement for each candidate. Each candidate's statement is volunteered by the candidate and is printed at the expense of the candidate unless otherwise determined by the governing body. (EC 13312)

- * All measure documents and Candidates' Statements are printed exactly as filed.
- * Arguments in support of or in opposition to the proposed laws are the opinions of the authors. (EC 9315)
- * Refer to the State Voter Information Guide for information on state candidates and measures.

Party Endorsements

	American Independent	Democratic	Republican
President			
Congressional District 3	Tamika Hamilton	John Garamendi	Tamika Hamilton
Congressional District 5		Mike Thompson	Scott Giblin
State Senate District 3		Bill Dodd	Carlos Santamaria
State Assembly District 4		Cecilia Aguiar-Curry	Matt Nelson
State Assembly District 11		Jim Frazier	Debra Schwab
State Assembly District 14		Timothy S. Grayson	Janell Proctor

Campaign Expenditure Limits

The following California Legislative candidates have accepted voluntary campaign expenditure limits, and were eligible to purchase a Candidate Statement of Qualifications in this Voter Information Guide (listed in alphabetical order):

- State Senate, District 3 – Bill Dodd, Carlos Santamaria
- State Assembly, District 4 – Cecilia Aguiar-Curry, Matt Nelson
- State Assembly, District 11 – Jim Frazier, Debra Schwab
- State Assembly, District 14 – Timothy S. Grayson, Janell Proctor

VOTING OPTIONS FOR ALL VOTERS

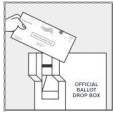


In an effort to reduce the impact of the Coronavirus spread, the Solano County Registrar of Voters has prepared several voting options for all voters. You have received a vote-by-mail ballot for the election in this packet.

Below is a description of the different options you have for voting new to help provide a safe voting environment for all voters, our staff, and our community partners:

No Contact Voting:

As an option to in-person voting, all voters can vote from the safety of your home, using the enclosed ballot. Ballots can be returned to our office in one of three manners:



Ballot Drop-Off:

Starting October 5 (29 days) - 15 Drop-Off locations are available (drop box is inside an office building).



Curbside Drop-Off:

Starting October 29 (5 days) - 10 Curbside drop-off locations are available (stay in your car, hand ballot to pollworkers)



Election Day Drop-Off:

Election Day November 3 (1 day) - 100 poll place drop-off locations are available on Election day- all locations are open 7am to 8pm.

All ballots must be received or post-marked by November 3. All postage is paid by the Registrar of Voters Office for voters mailing ballots back to our office. Voters do not have to vote this ballot, and can still choose to vote in-person using one of the options listed below.

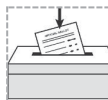
Limited Contact Voting:



At your assigned poll place, all voters can request to vote "Curb-Side" from the comfort of your vehicle. Look for the blue cone outside of your polling place, and call the number listed on the cone. Pollworkers will come out to your car with your ballot and will securely deposit it for you.

This same curb-side option is available if you want to drop off your vote by mail ballot. It may be preferable for you to remain in your vehicle and we support that option.

In-Person Voting:



Traditional poll place are still available. Your assigned location is included on the cover sheet with your official ballot. Some voters may experience additional wait times due to the need to provide social distancing within the voting location. Please be prepared it may take longer than usual to vote at your polling place.

COVID-19 INFO:

Pollworkers and Staff:

All poll workers will be required to wear masks and shields, additionally the Registrar of Voters will provide gloves, hand sanitizer, and disinfecting wipes.

Voters:

Voters will be required to wear face coverings as required by state law. Face coverings will be provided to any voter needing one. Hand Sanitizer and disposable pens will be provided to all voters. Voters without face coverings will be encouraged to vote from the safety of their vehicles, or when the pollworkers can clear the area for the safety of other voters.

We encourage all citizens to follow the mandated health requirements to help protect our staff and community partners. Without our staff and volunteers we cannot successfully execute an election! Please help us minimize the risk to those helping to administer your voting rights!

The following pages outline the specific addresses and hours available for each of the options on this page. Look for the icons next to the type of voting described based on your preferred option.

BALLOT RETURN & VOTING ADDRESSES



October 5 to November 3, voters can drop off ballots at the following locations. (Drop Boxes are inside office buildings.)

City	Name	Address	Hours Available
Benicia	Benicia City Clerk	250 East L St.	M-F 9:00a.m. to 4:00p.m. (Closed Every-Other Friday)
Dixon	Dixon City Clerk	600 East A St.	M-F 9:00a.m. to 5:00p.m.
Fairfield	Fairfield City Clerk	1000 Webster St. 4th Floor	M-F 8:00a.m. to 5:30p.m. (closed 1st and 3rd Fridays of month)
Fairfield	Fairfield/Suisun Unified School District Office	2490 Hilborn Rd.	M-F 7:30a.m. to 4:30p.m.
Fairfield	Solano County Registrar of Voters	675 Texas St.—Suite 2600	M-F 8:00a.m. to 5:00p.m.
Fairfield	Solano County Office of Education	5100 Business Center Dr.	M-F 8:00a.m. to 5:00p.m.
Rio Vista	River Delta School District Office	445 Montezuma St.	M-F. 8:00a.m. to 5:00p.m.
Suisun City	Suisun City Clerk	701 Civic Center Blvd.	M-TH. 9:00a.m. to 5:00p.m.
Travis AFB	Travis Voting Office (base access required)	351 Travis Ave.	M-F 7:30a.m. to 4:30p.m. (closes 3:00pm on Thursdays)
Vacaville	Nut Tree Airport	301 County Airport Dr.	M-F 8:00a.m. to 5:00p.m. (closed 12pm to 1pm daily)
Vacaville	Vacaville City Clerk	650 Merchant St.	M-TH 8:30a.m. to 5:00p.m. (closed Fridays)
Vacaville	Solano Irrigation District Administrative Office	810 Vaca Valley Parkway	M-F 8:00a.m. to 5:00p.m.
Vallejo	Vallejo City Clerk	555 Santa Clara St. 2nd floor.	M-TH 10:00a.m. to 2:00p.m.
Vallejo	Solano County Fairgrounds	900 Fairgrounds Dr	M-F 8:00a.m. to 5:00p.m.
Vallejo	Masonic Temple	101 Temple Way	M-F 9:00a.m. to 4:00p.m.



October 29, 30, 31, Nov. 2 and Nov 3, voters can drop off ballots “Curbside” at the following locations. (Stay in your car, hand ballot to pollworkers)

City	Name	Address	Hours Available
Benicia	The Gateway Church	1315 Military West	All Locations are open 8:00a.m. to 5:00p.m., including Saturday, plus 7:00a.m. to 8:00p.m. on Election Day.
Dixon	Dixon Senior Center	201 South 5th St.	
Fairfield	Rockville Bible Church	720 Link Rd.	
Fairfield	Solano County Registrar of Voters	675 Texas St.—suite 2600	
Suisun City	Macedonia Church	425 Walters Rd.	
Rio Vista	Haps Bait and Tackle	84 Main St.	
Vacaville	Vacaville City Clerk	650 Merchant St.	
Vacaville	Mission Church	6391 Leisure Town Rd.	
Vallejo	Cal Maritime Academy (Aquatic Center.)	117 Maritime Academy Dr.	
Vallejo	Solano County Fairgrounds	900 Fairgrounds Dr	



On November 3, ballots can be dropped off at any location listed above, plus 100 poll-place locations listed on the following pages.



City of BENICIA - Voting Locations and Addresses.

- 00
- Election Day Polling Place
- 5-Day Curbside Drop-Off
- 29-Day Inside Ballot Drop-Off



1	BENICIA SENIOR CTR	187 EAST L STREET
2	CA NAT GUARD	711 HILLCREST AVENUE
3	CHURCH OF JESUS CHRIST LDS	1125 SOUTHAMPTON RD
4	THE GATEWAY	1315 MILITARY WEST
5	NEW HARBOR CHURCH	4858 E 2ND ST
6	TURNER ELEM	540 ROSE DRIVE
7	BENICIA CITY CLERK (DROP OFF ONLY)	250 EAST L ST

City of DIXON - Voting Locations and Addresses.

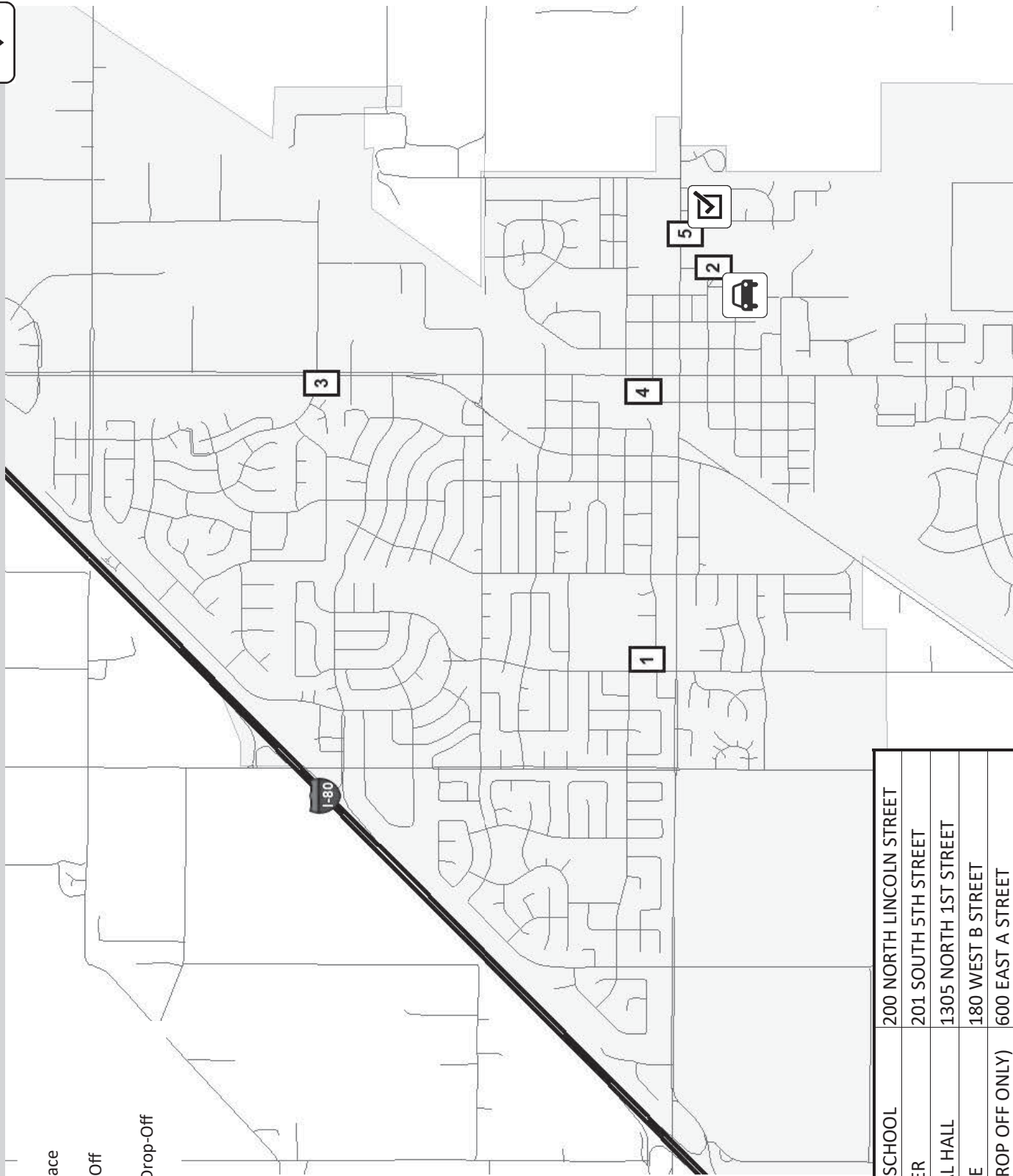


- 00
-
-

Election Day Polling Place

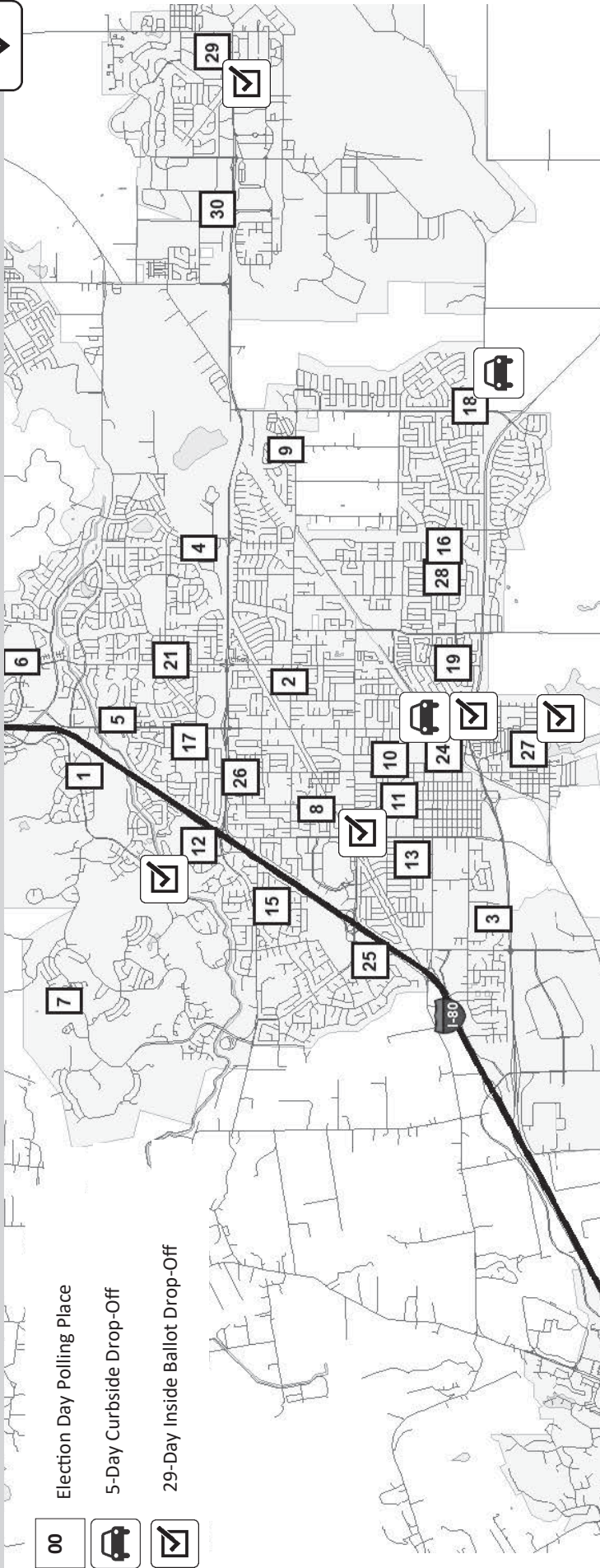
5-Day Curbside Drop-Off

29-Day Inside Ballot Drop-Off



1	C.A. JACOBS MIDDLE SCHOOL	200 NORTH LINCOLN STREET
2	DIXON SENIOR CENTER	201 SOUTH 5TH STREET
3	VETERANS MEMORIAL HALL	1305 NORTH 1ST STREET
4	DIXON MOOSE LODGE	180 WEST B STREET
5	DIXON CITY CLERK (DROP OFF ONLY)	600 EAST A STREET

City of FAIRFIELD/SUISUN CITY - Voting Locations and Addresses.



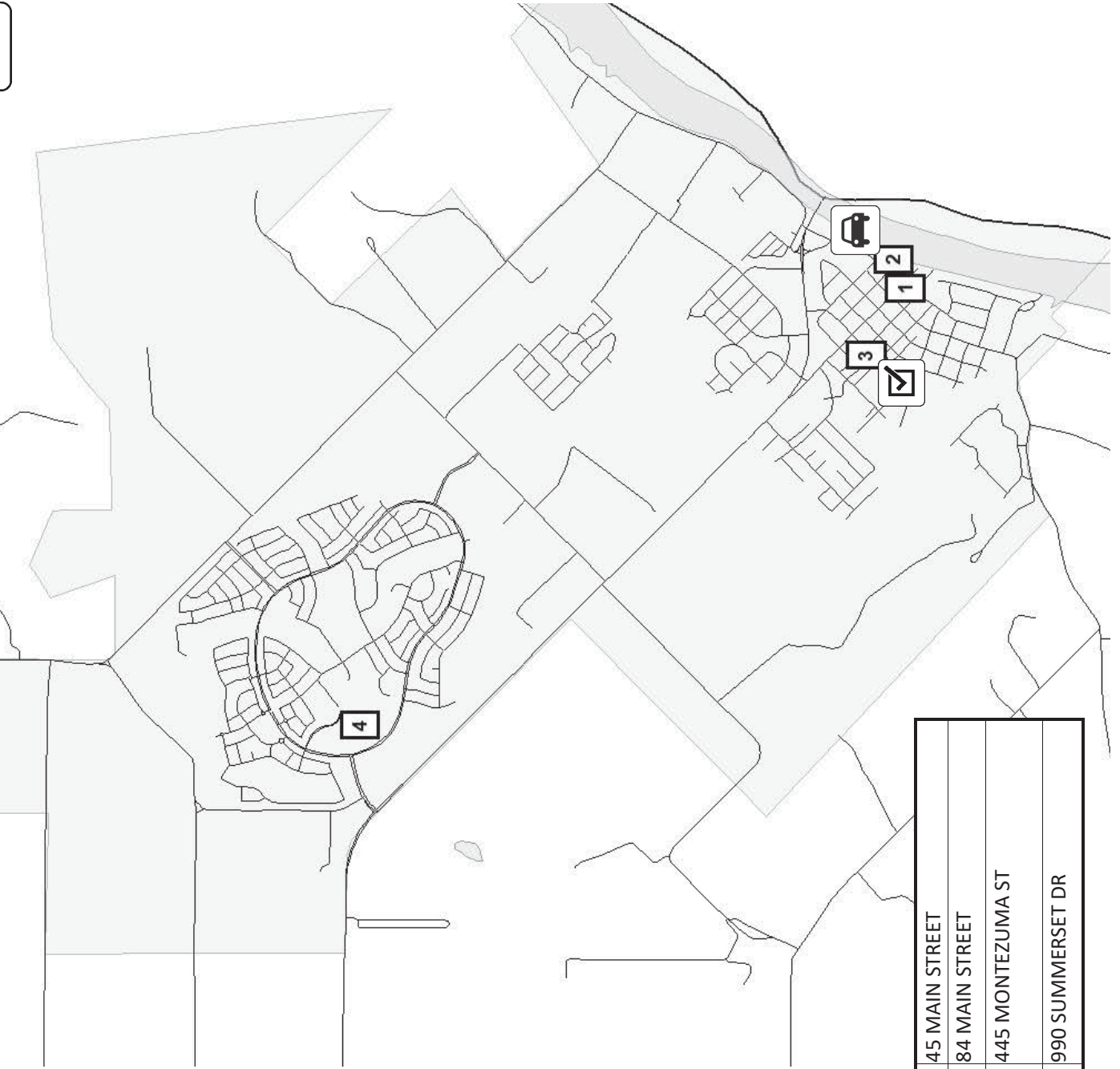
1	A GIRLS PLACE	3351 HILLRIDGE DR
2	BETHEL COMMUNITY BLDG 2 (NEXT TO MT. CALVARY)	600 EAST TABOR AVE
3	CALVARY CHAPEL SOLANO	1745 ENTERPRISE DR
4	CHRISTIAN REFORMED CLUBHOUSE AT PARADISE VALLEY	1180 WESTERN ST
5	COMM UNITED METHODIST CH.	300 MARIGOLD DR
6	COUNTRY CLUB ESTATES MHP	3990 PARADISE VALLEY DR
7	F.F. 1ST BAPTIST CH. (DROP OFF ONLY)	3250 RANCHO SOLANO PKWY
8	FAIRFIELD CITY CLERK (DROP OFF ONLY)	1875 FAIRFIELD AVE
9	FSUSD OFFICE	1800 E TABOR AVE
10		1108 WASHINGTON ST
11		1000 WEBSTER ST
12		2490 HILBORN RD

13	GRACE EPISCOPAL	1405 KENTUCKY STT
14	GREEN VALLEY MIDDLE SCH.	1350 GOLD HILL RD
15	K I JONES SCHOOL	2001 WINSTON DR
16	KROC CENTER	586 EAST WIGEON WAY
17	LIBERTY CHURCH	2641 N TEXAS ST
18	MACEDONIA CHURCH	425 WALTERS RD
19	NELSON COMM. CENTER	611 VILLAGE DR
20	SOLANO COUNTY OFFICE OF EDUCATION	5100 BUSINESS CTR DR
21	OUR LADY OF MT. CARMEL	2700 DOVER
22	ROCKVILLE BIBLE	720 LINK RD
23	RODRIGUEZ HIGH SCHOOL	5000 RED TOP RD
24	SOLANO REGISTRAR OF VOTERS OFFICE	675 TEXAS ST—SUITE 2600
25	SOLANO VALLEY CHURCH	1307 OLIVER RD
26	ST STEPHEN CME	2301 UNION AVE
27	SUISUN CITY HALL	701 CIVIC CENTER BLVD
28	SUISUN CITY LIBRARY	601 PINTAIL DR
29	TRAVIS AFB FAMILY READINESS CENTER (DROP-OFF ONLY)	351 TRAVIS AVE, TRAVIS AFB
30	WORD OF FAITH	650 PARKER RD



City of RIO VISTA - Voting Locations and Addresses.

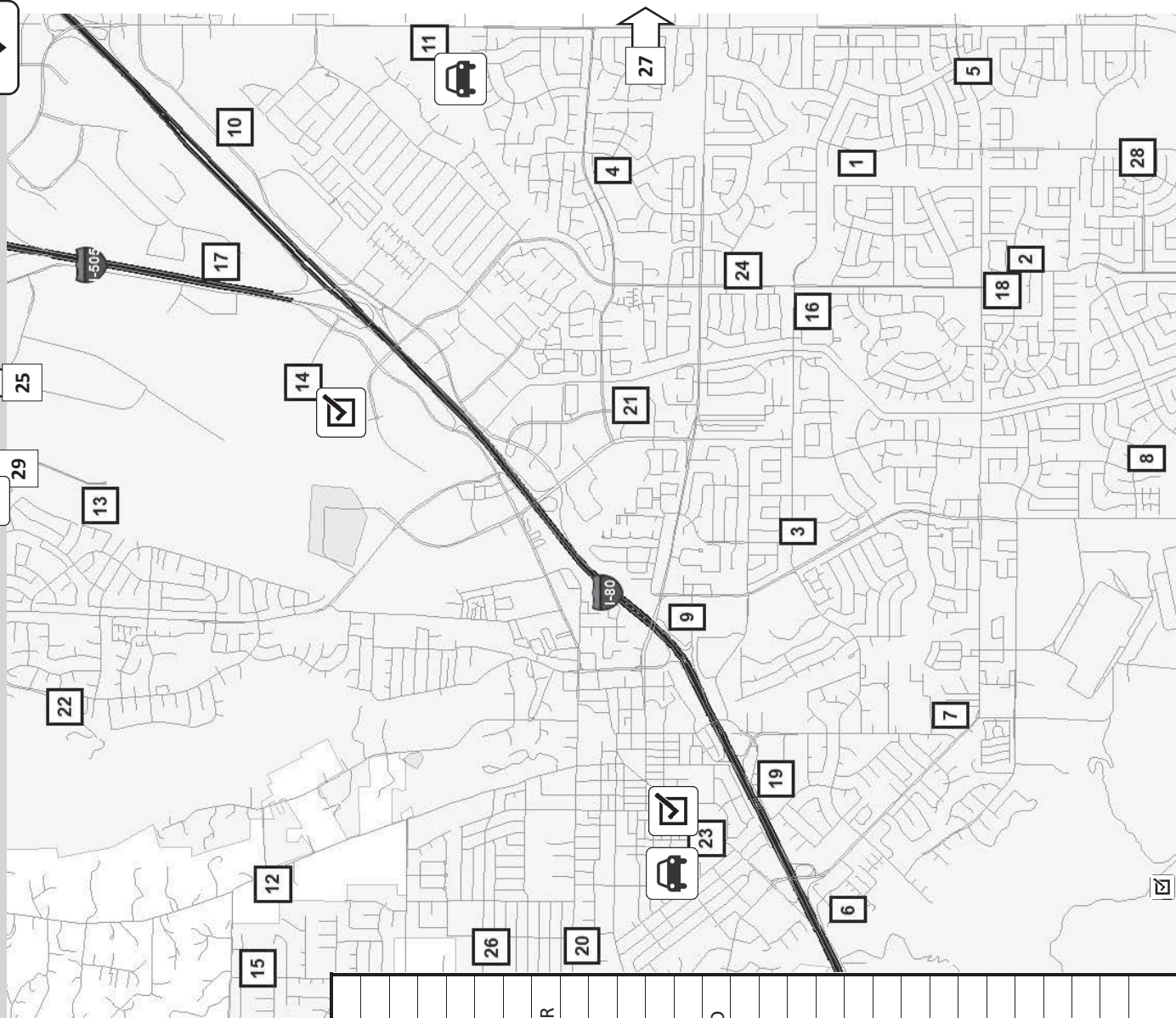
- 00 Election Day Polling Place
- 5-Day Curbside Drop-Off
- 29-Day Inside Ballot Drop-Off



1	45 MAIN STREET	45 MAIN STREET
2	HAP'S BAIT AND TACKLE (DROP OFF ONLY)	84 MAIN STREET
3	RIVER DELTA SCHOOL DISTRICT OFFICE (DROP OFF ONLY)	445 MONTEZUMA ST
4	TRILOGY AT RIO VISTA	990 SUMMERSET DR

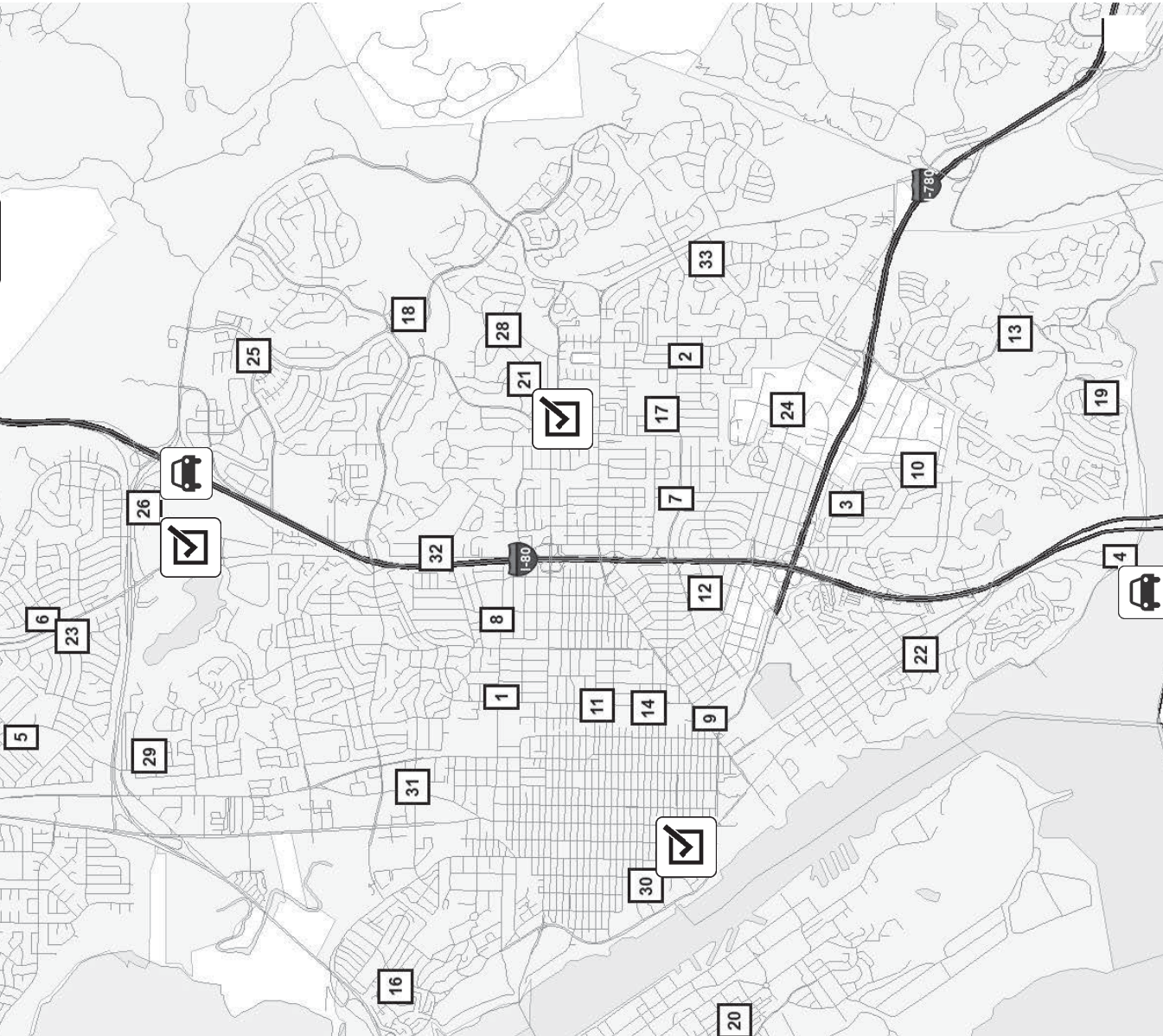
City of VACAVILLE - Voting Locations and Addresses.

- 00 Election Day Polling Place
- 5-Day Curbside Drop-Off
- 29-Day Inside Ballot Drop-Off



1	CALLISON ELEM.	6261 VANDEN RD
2	CAMBRIDGE ELEM.	100 CAMBRIDGE DR
3	CHRISTIAN BODY OF LIFE	1201 MARSHALL RD
4	COOPER SCHOOL	750 CHRISTINE DR
5	COVENANT COMM. CH	3870 ALAMO DR
6	CROSSROADS CHRISTIAN CH.	190 BUTCHER RD
7	FIRST BAPTIST CH	1127 DAVIS ST
8	FOXBORO SCHOOL	600 MORNING GLORY DR
9	HARVEST CHURCH	126 PEABODY RD
10	IRON STEED HARLEY DAVIDSON	100 AUTO CENTER DR.
11	MISSION CHURCH	6391 LEISURE TOWN
12	MOOSE LODGE	6585 GIBSON CANYON
13	NEW HOPE CHURCH	4910 ALLISON PARKWY
14	NUT TREE AIRPORT	301 COUNTY AIRPORT RD
15	ORCHARD SCHOOL	805 N ORCHARD AVE
16	ST JOSEPHS CHURCH	1791 MARSHALL RD
17	THE FATHERS HOUSE	4800 HORSE CREEK RD
18	THE REFUGE	2601 NUT TREE RD STE C
19	THRIVE CHURCH	190 BELLA VISTA RD
20	TRINITY BAPTIST CHURCH	401 W MONTE VISTA
21	ULATIS CULTURAL CTR	1000 ULATIS DR
22	CHURCH OF JESUS CHRIST OF LDS	480 WRENTHAM DR
23	VACAVILLE CITY CLERK	650 MERCHANT ST
24	VACA PENNA MIDDLE SCH.	200 KEITH WAY
25	VACA SEVENTH DAY ADVENT.	4740 ALLENDALE RD
26	COMMUNITY PRESBYTERIAN	425 HEMLOCK ST.
27	FIRE STATION 65	6080 A ST.
28	FIRE STATION 75	111 COGBURN CIR
29	SOLANO IRRIGATION DIST. (DROP OFF ONLY)	810 VACA VALLEY PKWY

City of VALLEJO - Voting Locations and Addresses.



00		
	Election Day Polling Place	
	5-Day Curbside Drop-Off	
	29-Day Inside Ballot Drop-Off	
1	1ST PRESBYTERIAN VALLEJO	1350 AMADOR ST
2	ANNIE PENNYCOOK ELEM.	3620 FERNWOOD DR
3	BEVERLY HILLS ELEM.	1450 CORONEL AVE.
4	CAL MARITIME ACADEMY	117 MARITIME ACDMY DR
5	CALVARY COMM CH	585 MINI DR
6	CHURCH OF CHRIST	2235 GRIFFIN DR
7	COMM PRES. CHURCH	2800 GEORGIA ST
8	CONGREGATION BNAI ISRAEL	1256 NEBRASKA ST
9	FAITH BIBLE CHURCH	901 SOLANO AVE.
10	FELLOWSHIP UN. MTHDST.	140 LADERA DR
11	FILIPINO COMM. BNQT. HALL	611 AMADOR ST
12	FRIENDSHIP BAPTIST CHURCH	1905 FLORIDA ST.
13	GLEN COVE SCHOOL—LIB.	501 GLEN COVE PKWY
14	GVRD—ADMIN. OFFICE	225 AMADOR ST
15	HIDDENBROOKE GOLF CLUB	1095 HIDDENBROOKE
16	HILLCREST BAPTIST CHURCH	800 LIGHTHOUSE DR
17	HOGAN MIDDLE SCHOOL	850 ROSEWOOD AVE
18	JESSE BETHEL HIGH SCHOOL	1800 ASCOT PKWY
19	LIGHTHOUSE AT GLEN COVE	2000 GLEN COVE MARINA
20	MARE ISLAND MUSEUM	1100 RAILROAD AVE
21	MASONIC TEMPLE	101 TEMPLE WAY
22	NORMAN C KING COMM. CTR	545 MAGAZINE ST
23	NORTH VALLEJO COMM. CTR	1121 WHITNEY AVE
24	SECOND BAPTIST CHURCH	1170 BENICIA RD
25	SOLANO COMM COLLEGE	1695 ASCOT PKWY
26	SOLANO FAIRGROUNDS	900 FAIRGROUNDS DR
27	SOLANO MIDDLE SCHOOL	1023 CORCORAN AVE
28	ST. CATHERINE OF SIENNA	3450 TENNESSEE ST.
29	UNION BAPTIST VJO	128 ENCERTI AVE
30	VALLEJO CITY CLERK	555 SANTA CLARA ST
31	VALLEJO WOMENS CLUB	200 VALLE VISTA AVE
32	VALLEJO VETERAN'S BLDG.	420 ADMIRAL CALLAGHAN
33	WAYSIDE CHURCH	2309 COLUMBUS PKWY

**STATEMENT OF CANDIDATE FOR
UNITED STATES REPRESENTATIVE IN CONGRESS, DISTRICT 3**

JOHN GARAMENDI

Occupation: Congressman & Rancher

Education and Qualifications: It's been a very difficult and tragic year, a year of anxiety and fear, a year of shutdowns and layoffs. The Covid-19 pandemic has shattered American life and for many their personal dreams of a good tomorrow. The very nature of our society and system of government, education and employment have been called into question.

Since 1776 Americans have endured hardships and pulled together to renew, restart, and continue the promise of our democracy. Now is the test of our character, our courage, and our capacity to respond to the challenge. I find optimism in our nation's history of perseverance to find the light in the face of seemingly insurmountable despair.

My greatest concern is the safety, health, and economic security of the people in my district. That is why I am proud to have voted for both the Cares Act and the Heroes Act, legislation that sent relief to millions of Americans. By following public health guidelines and working together we can get the infection rate down and have a reasonable chance of staying healthy, reopening businesses, and going back to work.

It's an honor being your voice in Congress as we work together to put our economy back on track. Together we must fight for quality education and health care for everyone. We must protect our environment, tackle climate change, create good middle class jobs and assure opportunities for everyone.

I thank you and express my sincere gratitude for your past support. I humbly ask for your vote.

**DECLARACIÓN DEL CANDIDATO PARA
REPRESENTANTE DEL CONGRESO DE LOS ESTADOS UNIDOS, DISTRITO 3**

JOHN GARAMENDI

Ocupación: Congresista y Hacendado

Educación y perfil profesional: Ha sido un año muy difícil y trágico; un año de ansiedad, miedo, cierres y despidos. La pandemia de la Covid-19 ha destruido la vida de Estados Unidos y en el caso de muchos, sus sueños personales de un mejor futuro. Se ha puesto en duda la naturaleza misma de nuestra sociedad y sistemas de gobierno, educación y empleo.

Desde 1776, los estadounidenses han superado dificultades y han unido esfuerzos para renovar, reiniciar y continuar con la promesa de nuestra democracia. Estamos viviendo una prueba para nuestro carácter, nuestra valentía y nuestra capacidad para responder ante los desafíos. Encuentro el optimismo en la historia de perseverancia de nuestra nación para encontrar la luz ante la aparentemente insuperable desesperanza.

Mi mayor preocupación es la seguridad, salud y seguridad económica de las personas de mi distrito. Es por eso que me enorgullezco de haber votado tanto por la Ley Cares y la Ley Heroes que brindan asistencia a millones de estadounidenses. Cumpliendo con las normas de salud pública y trabajando en conjunto podemos disminuir la tasa de infección y tener la posibilidad razonable de mantenernos saludables, abrir nuevamente los comercios y volver a trabajar.

Es un honor ser su voz en el Congreso mientras trabajamos juntos para retomar el buen camino de nuestra economía. Juntos podemos luchar por una educación de calidad y cuidados de la salud para todos. Debemos proteger nuestro ambiente, enfrentar el cambio climático, crear buenos empleos para la clase media y garantizar oportunidades para todos.

Le agradezco sinceramente su apoyo en el pasado. Respetuosamente le pido su voto.

**STATEMENT OF CANDIDATE FOR
UNITED STATES REPRESENTATIVE IN CONGRESS, DISTRICT 3**

TAMIKA HAMILTON

AGE: 35

Occupation: Air Force Sergeant

Education and Qualifications: I'm a veteran of the United States Air Force and proud mother. I take pride in serving my country and community. I'm passionate about restoring the hope of the American dream to our neighborhoods and securing the future for the next generation.

We need new representatives in Congress if we're going to secure that future – representatives who understand government exists to serve the whole community, not just the politically connected. As your representative in Congress, I promise to rise above the partisan rhetoric and empty battles that only end up hurting underserved communities and the very people government is supposed to protect.

Our farmers, small business owners, veterans and residents deserve the simple assurance of knowing they're fairly represented and that their needs come first. As your Congresswoman, I'll fight to ensure our farmers have access to water resources and to make sure government respects hardworking taxpayers by protecting free enterprise and keeping tax rates low, stable, and fair.

As a working woman and mother of four, I know all too well the struggles women face professionally – it's time to implement paid family leave at the federal level. I will work to get that done. To make sure underserved communities have access to opportunities, I'll work with the federal government to expand opportunity zones to working-class areas of our district.

You can count on me to complete the mission. I humbly ask for your trust and your vote. For more info visit VoteTamika.com.

**DECLARACIÓN DEL CANDIDATO PARA
REPRESENTANTE DE ESTADOS UNIDOS EN EL CONGRESO, DISTRITO 3**

TAMIKA HAMILTON

EDAD: 35

Ocupación: Sargento de la Fuerza Aérea

Educación y perfil profesional: Soy una veterana de la Fuerza Aérea de los Estados Unidos y una madre orgullosa. Me enorgullece servir a mi país y a mi comunidad. Me apasiona restaurar la esperanza del Sueño Americano en nuestros vecindarios y asegurar el futuro para la próxima generación.

Necesitamos nuevos representantes en el Congreso si queremos asegurar ese futuro, representantes que entiendan que el gobierno existe para servir a toda la comunidad, no solo a quienes están conectados políticamente. Como su representante en el Congreso, prometo superar la retórica partidista y las batallas vacías que solo terminan perjudicando a las comunidades desatendidas y a las mismas personas que se supone que el gobierno debe proteger.

Nuestros agricultores, pequeños propietarios de negocios, veteranos y residentes merecen la seguridad de saber que están representados de manera justa y que sus necesidades son lo primero. Como su congresista, lucharé para asegurar que nuestros agricultores tengan acceso a los recursos hídricos y para asegurarme de que el gobierno respete a los contribuyentes trabajadores protegiendo la libre empresa y manteniendo las tasas impositivas bajas, estables y justas.

Como mujer trabajadora y madre de cuatro hijos, conozco muy bien las luchas que enfrentan las mujeres profesionalmente; es hora de implementar la licencia familiar remunerada a nivel federal. Trabajaré para lograrlo. Para asegurarme de que las comunidades desatendidas tengan acceso a oportunidades, trabajaré con el gobierno federal para expandir las zonas de oportunidad a las áreas de clase trabajadora de nuestro distrito.

Pueden contar conmigo para cumplir la misión. Les pido humildemente su confianza y su voto. Para obtener más información, visite VoteTamika.com.

**STATEMENT OF CANDIDATE FOR
CALIFORNIA STATE SENATE, DISTRICT 3**

CARLOS SANTAMARIA

Occupation: Business Owner/Consultant

Education and Qualifications: As a Californian native working and having my own successful business, I pledge to RESPONSIBLY represent the people and businesses of District 3 as your next State Senator.

My mission is to help reshape the state legislature to serve the people, pass responsible, fair laws, and protect our civil liberties.

Having worked in the private sector for both small and large companies for most of my career in many leadership roles, I know first-hand what it takes to solve problems, work with individuals from all walks of life, and lead people successfully.

I understand the challenges that Americans experience everyday as I have worked in the private sector and as a business owner for over 30 years. My area of expertise is in high- performance buildings and workforce development in career technical education, developing training programs that provide career and job opportunities. These much-needed jobs will improve our economy in District 3 and in California.

Our legislators are not focusing on jobs, I am committed to expanding workforce development training with addressing the homelessness with creating new and emerging private partnership job opportunities.

I am Pro 2nd Amendment, Pro-Life, Pro-Freedom of Religion, Support Law Enforcement, Pro-Business, Love our Great Country and State, and: "I Believe in California"

As your next State Senator, I promise to improve the economy and protect and fight for our God given rights.

On November 3rd, I would deeply appreciate your vote. Thank you.
Visit my website at www.electsantamaria.com/

**STATEMENT OF CANDIDATE FOR
MEMBER OF THE STATE ASSEMBLY, DISTRICT 4**

CECILIA AGUIAR CURRY

Occupation: Assemblymember/Farmer

Education and Qualifications: Our communities have faced many challenges, but the unprecedented healthcare and economic impacts of the pandemic have left many residents anxious and confused. My staff and I are working 24/7 to help.

Our economy has been hit hard, but reserves built up through prudent fiscal management have allowed legislators to provide vital emergency funding for health care services and direct payments to residents and businesses.

After a tough budget fight, we protected many important priorities: schools; access to healthcare for all; direct financial aid to families, workers, and businesses; and support for seniors and those hardest hit by coronavirus.

Unfortunately, the effects of the pandemic are not over. Saving lives and livelihoods will require a steady hand, common sense, and a commitment to our core values and principles. Meanwhile, challenges we face every year – wildfires, drought, a lack of healthcare access in poor and rural communities, homelessness, poverty and income inequity – demand hard work and collaboration.

I will continue to: work with state and local leaders to ensure healthcare providers have the resources they need; support public education and working families, women and children; fight for our district in a time of scarce resources; protect agriculture and the environment; push for reliable broadband service - so crucial in times like these – in all communities; and assure equal opportunity for every Californian.

Our office is working closely with city, county and state agencies to help residents and businesses. For updated information or assistance, go to www.CeciliaforAssembly.com.

**DECLARACIÓN DEL CANDIDATO PARA
MIEMBRO DE LA ASAMBLEA ESTATAL, DISTRITO 4**

CECILIA AGUIAR CURRY

Ocupación: Miembro de la Asamblea/Agricultora

Educación y perfil profesional: Nuestras comunidades han enfrentado muchos desafíos, pero el impacto económico y de salud sin precedentes de la pandemia han dejado a muchos residentes ansiosos y confundidos. Mi equipo y yo trabajamos las 24 horas al día, los 7 días de la semana para ayudar.

Nuestra economía se ha visto muy afectada, pero las reservas acumuladas a través de una gestión fiscal prudente han permitido a los legisladores proporcionar fondos de emergencia vitales para los servicios de atención médica y pagos directos a residentes y negocios.

Después de una dura lucha presupuestaria, hemos protegido muchas prioridades importantes: escuelas; acceso a la salud para todos; ayuda financiera directa a familias, trabajadores y negocios; así como el apoyo para las personas mayores y para los más afectados por el coronavirus.

Desafortunadamente, los efectos de la pandemia no han terminado. Salvar las vidas y sus sustentos requerirá una mano firme, sentido común y un compromiso con nuestros valores y principios fundamentales. Mientras tanto, los desafíos que enfrentamos cada año (incendios forestales, sequías, falta de acceso a la atención médica en comunidades pobres y rurales, sinhogarismo, pobreza y desigualdad de ingresos) exigen esfuerzo y colaboración.

Seguiré: trabajando con los líderes estatales y locales para garantizar que los proveedores de cuidados de la salud tengan los recursos que necesiten; apoyando la educación pública y las familias trabajadoras, así como mujeres y niños; luchando por nuestro distrito en una época de escasos recursos; protegiendo la agricultura y el medio ambiente; impulsando un servicio de banda ancha confiable, tan crucial en tiempos como estos y en todas las comunidades; y asegurando la igualdad de oportunidades para todos los californianos.

Nuestra oficina trabaja en colaboración estrecha con las agencias de la ciudad, el condado y el estado para ayudar a los residentes y a los negocios. Para obtener información actualizada o asistencia, visite www.CeciliaforAssembly.com.

**STATEMENT OF CANDIDATE FOR
SOLANO COUNTY BOARD OF EDUCATION
Trustee Area No. 2**

BONNIE HAMILTON

Occupation: Pediatrician and Parent

Education and Qualifications: As a pediatrician, mom, and community volunteer, I've spent almost 30 years caring for the health of local kids. I know that improving our community does not stop at the exam room, but with how we care for our students.

I'm running for Solano County Board of Education in the midst of a global pandemic because we need a leader with decades of expertise and practical experience to help protect the health and safety of our students, teachers, and staff and to ensure our kids receive the best education possible during these challenging times.

Education was my pathway to opportunity. I wouldn't have gone to college without the encouragement of a teacher. Despite several detours, I worked to put myself through college, and a guidance counselor inspired me to pursue medicine.

On the Board, I'll ensure our schools are places where every student has the opportunity for success, whether by going to college or learning a valuable trade.

I'll fiercely advocate for accountability and transparency to safeguard that resources reach the classroom, and I'll prioritize getting all kids the technologies they need to succeed.

Join local parents and teachers - I'd be honored to have your vote!

www.DrBonnieHamilton.com

**DECLARACIÓN DEL CANDIDATO PARA
LA JUNTA DE EDUCACIÓN DEL CONDADO DE SOLANO
Área de Síndico Nro. 2**

BONNIE HAMILTON

Ocupación: Pediatra y madre

Educación y perfil profesional: Como pediatra, madre y voluntaria de la comunidad he dedicado casi 30 años a cuidar la salud de los niños locales. Estoy consciente de que el trabajo por mejorar nuestra comunidad no se detiene en la sala de exámenes; sino en la manera como atendemos a nuestros estudiantes.

Me presento como candidata para la Junta de Educación del Condado de Solano en medio de una pandemia global porque necesitamos un líder con décadas de experiencia y práctica para que ayude a proteger la salud y seguridad de nuestros estudiantes, docentes y personal y para garantizar que nuestros niños reciban la mejor educación posible en estos tiempos difíciles.

La educación fue lo que me brindó las oportunidades. No habría estudiado en la universidad sin el incentivo de un maestro. A pesar de varios desvíos, trabajé para lograr finalizar la universidad y un consejero académico me alentó a estudiar medicina.

En la Junta, me aseguraré de que las escuelas sean lugares en los que todos los estudiantes tengan la oportunidad del éxito ya sea estudiando en la universidad o aprendiendo un oficio importante.

Defenderé intensamente la responsabilidad y transparencia a fin de garantizar que los recursos lleguen a los salones de clases y tendré como prioridad que todos los niños tengan acceso a las tecnologías que necesitan para alcanzar el éxito.

Únase a los padres y maestros locales. ¡Me sentiré honrada de recibir su voto!

www.DrBonnieHamilton.com

**STATEMENT OF CANDIDATE FOR
SOLANO COUNTY BOARD OF EDUCATION
Trustee Area No. 2**

AMY SHARP

AGE: 45

Occupation: Incumbent/Children's Advocate

Education and Qualifications: Kids aren't one-size-fits-all, and their education shouldn't be either.

In my first term, I've worked hard to improve education for all our children – including those with special needs, those needing a second chance, and those being failed by the system. I've called for budget accountability and meeting transparency and won. I've pushed for access to career technical education. I've fought for schools to create opportunities while giving parents choices and a voice in education.

My proposal for direct-to-teacher grants was adopted and is cutting the red tape for needed supplies in classrooms. As Vallejo schools failed students of color and their families, I supported a community-driven effort for a Board-approved charter school that's bridging the opportunity gap in its second year of operation. I fought for and delivered a designated coordinator to ensure schools are ready for special needs students from Day One.

I'm proud of the progress, but there's more work to be done.

If re-elected, I'll continue keeping politics out, putting children first and parents back in charge. I'd be honored to earn your vote. Learn more at AmySharp.org or call my cell at 592-1829.

BA, Political Science/Government, CSU Sacramento; Masters in Governance, CSBA

**STATEMENT OF CANDIDATE FOR
MEMBER OF THE GOVERNING BOARD
Solano Community College District, Trustee Area No. 5**

QUINTEN VOYCE
Occupation: Teacher

AGE: 34

Education and Qualifications: I am a high school teacher who will continue to fight for quality affordable higher education and vocational training in Solano County. I was raised in this community, attended Solano Community College, and transferred to complete a degree in science and a Master's in Education as a first generation college student. I know first-hand the struggles community college students face while working towards their goals. I teach at Rodriguez High in Fairfield and work with the Early College High School Program which allows a diverse group of students to earn college credit while still in high school. For the last four years I have overseen responsible budgets and Measure Q spending for Solano College. As a science teacher who has worked in the biotech industry, I support Solano College's 4-year degree in Biotechnology which supports job creation and strengthens our community. I value recruiting and retaining a diverse student and staff population. I have seen the potential Solano Community College has from multiple perspectives—as a community member, a former student, and a teacher—I will continue to help it reach its full potential as a board member. Thank you for your support.

**DECLARACIÓN DEL CANDIDATO PARA
MIEMBRO DE LA JUNTA GUBERNATIVA
Distrito de Colegios Comunitarios de Solano, Área de Síndico No. 5**

QUINTEN VOYCE
Ocupación: Maestro

EDAD: 34

Educación y perfil profesional: Soy un maestro de preparatoria que continuará luchando por educación superior y capacitación vocacional de calidad y asequibles en el condado de Solano. Crecí en esta comunidad, estudié en la Solano Community College y fui transferido para completar mis estudios en Ciencias y un Máster en Educación como estudiante universitario de primera generación. Conozco de primera mano las dificultades que los estudiantes de la universidad comunitaria deben enfrentar para alcanzar sus metas. Enseño en la preparatoria Rodriguez High en Fairfield y trabajo en el Programa de Escuela Preparatoria de Universidad Temprana (Early College High School Program) que le permite a un grupo diverso de estudiantes ganar créditos mientras aún estudian en preparatoria. Durante los últimos cuatro años, he supervisado presupuestos responsables y el gasto de la Medida Q para Solano College. Como maestro de Ciencias que ha trabajado en la industria de biotecnología, apoyo la licenciatura en Biotecnología de 4 años de la universidad Solano College que fomenta la creación de empleo y fortalece nuestra comunidad. Valoro la contratación y conservación de una población estudiantil y profesional diversa. He constatado el potencial de la Solano Community College desde diferentes perspectivas: como miembro de la comunidad, estudiante y maestro; y como miembro de la junta, continuaré contribuyendo para que alcance todo su potencial. Gracias por su apoyo.

**STATEMENT OF CANDIDATE FOR
MEMBER OF THE GOVERNING BOARD
Fairfield-Suisun Unified School District, Trustee Area No. 6**

ANA PETERO

AGE: 56

Occupation: Communication Studies Professor

Education and Qualifications: The value of a community is dependent on the success of its schools. I'm a 17-year Fairfield resident, local Communication Studies professor, and former Little League Baseball umpire. I participate in educational and community focused groups and activities including local sports and adopting streets in an effort to provide our children with a clean, healthy, and safe environment to emotionally and psychologically thrive.

I'm running for Fairfield-Suisun Unified School District Governing Board because I want to ensure that our students receive the finest education our community can provide. Students' success starts with smaller, safer classes, quality education that offers a wide range of career technical education options, and equity for students and their families. As a Board member, I will fight for safer classrooms, smaller class sizes, and educational equity.

For the community, I will do my best to ensure that our tax dollars are spent sensibly, Career Technical Education programs are implemented effectively, and parents' voices are heard and valued. Finally, I will fight to ensure that teachers have the resources and support they need to successfully educate and prepare our students for college and careers, as I believe an educated populace is a productive populace.

**STATEMENT OF CANDIDATE FOR
MEMBER OF THE GOVERNING BOARD
Fairfield-Suisun Unified School District, Trustee Area No. 6**

JOHN SILVA

Occupation: Incumbent

Education and Qualifications: Kl Jones Elementary, Armijo High School, Solano Community College and University of California at Berkeley.

Born and raised in Fairfield and a local business owner for 35 years. Volunteering with the City of Fairfield for 29 years. Worked as a substitute teacher with the Fairfield Suisun Unified School District and an Adjunct Professor at Solano Community College.

As a Fairfield Suisun Unified School District Board member for nine years, I am committed to high academic standards and responsible fiscal management.

I support strong feeder programs in junior high schools for sports, music, art and STEM to produce higher performing students at the high schools and beyond.

I was instrumental in opening the highly successful Public Safety Academy and most of the thematic schools and support expanding the Spanish Dual Immersion School.

A founding proponent of Measure J, I have helped build new libraries, cafeterias, gymnasiums, offices and modernize most of the classrooms in the Fairfield Suisun Unified School District.

Having myself been an English Learner student in the Fairfield-Suisun Unified School District, I understand the needs of our diverse students and their parents. With over 200 hours of advanced Equity Training I continue to support diversifying all new hires to the Fairfield Suisun Unified School District to better serve the diversity of our students and their communities.

I will continue supporting programs that will enable our diverse students' needs to attend college or secure skilled employment after graduation.

Thank you for your continued support.

**DECLARACIÓN DEL CANDIDATO PARA
MIEMBRO DE LA JUNTA DE GOBERNANTE
Distrito Escolar Unificado de Fairfield-Suisun, Área de Síndico No. 6**

JOHN SILVA

Ocupación: Titular

Educación y perfil profesional: Primaria Kl Jones, Secundaria Armijo, Solano Community College y Universidad de California en Berkeley.

Nacido y criado en Fairfield y empresario local por 35 años. Ha trabajado como voluntario en la ciudad de Fairfield por 29 años. Trabajé como docente suplente en el Distrito Escolar Unificado de Fairfield Suisun y Profesor Adjunto de la Solano Community College.

Como miembro de la Junta del Distrito Escolar Unificado de Fairfield Suisun por nueve años, estoy comprometido con altos estándares académicos y una gestión fiscal responsable.

Apoyo programas sólidos en las secundarias junior para deportes, música, arte y Ciencias, Tecnología, Ingeniería y Matemáticas (Science, Technology, Engineering and Mathematics, STEM) a fin de tener estudiantes con mejores desempeños en la secundaria y estudios superiores.

Ayudé a abrir la Academia de Seguridad Pública que ha sido muy exitosa y la mayoría de las escuelas temáticas y apoyo la expansión de la Escuela de Inmersión Dual de Español.

Como partidario fundador de la Medida J, he ayudado a construir bibliotecas, cafeterías, gimnasios y oficinas nuevas y a modernizar la mayoría de las aulas del Distrito Escolar Unificado de Fairfield Suisun.

Dado que yo también fui aprendiz de inglés del Distrito Escolar Unificado de Fairfield Suisun, comprendo las necesidades de nuestros estudiantes diversos y sus padres. Con más de 200 horas de capacitación avanzada en equidad, continúo apoyando la diversificación de todas las nuevas contrataciones del Distrito Escolar Unificado de Fairfield Suisun para servir de una mejor manera la diversidad de nuestros estudiantes y sus comunidades.

Continuaré apoyando programas que atiendan las necesidades de nuestros estudiantes diversos a fin de que asistan a la universidad o les asegure la obtención de un empleo calificado seguro después de su graduación.

Gracias por su apoyo continuo.

**STATEMENT OF CANDIDATE FOR
BOARD OF DIRECTORS
Solano Irrigation District, Division No. 2**

CHARLES A. HERICH
Occupation: Retired Chemical Engineer

AGE: 61

Education and Qualifications: Hello, my name is Charles Herich and I recently retired from the Shell Oil Company after 40 years of service. I graduated from the University of California at Santa Barbara with a degree in Chemical Engineering and was hired by Shell straight out of school. I have lived in Vacaville for over 25 years and I, along with my neighbors, have watched in total dismay as our water bills have risen from an average of \$20 per month to over \$400 per month and there doesn't appear to be any end in sight to the rate hikes.

**DECLARACIÓN DE CANDIDATO PARA
LA JUNTA DIRECTIVA
Distrito de Suministro de Agua de Solano, División Nro. 2**

CHARLES A. HERICH
Ocupación: Ingeniero Químico Jubilado

EDAD: 61

Educación y perfil profesional: Hola, mi nombre es Charles Herich y recientemente me jubilé de Shell Oil Company después de 40 años de servicio. Me gradué de la Universidad de California, en Santa Barbara con un título en Ingeniería Química y Shell me contrató al salir de la escuela. He vivido en Vacaville durante más de 25 años y yo, al igual que mis vecinos, he visto con total consternación cómo nuestras facturas de agua han aumentado de un promedio de \$20 por mes a más de \$400 por mes y no parece haber algo que detenga los aumentos de tarifa.

**STATEMENT OF CANDIDATE FOR
BOARD OF DIRECTORS
Solano Irrigation District, Division No. 2**

LANCE PORTER
Occupation: Incumbent

AGE: 70

Education and Qualifications: I want to thank you, the voters, and the employees of SID for the privilege of serving on the Board for the past 4 years. I hope to continue serving after this election as we address the challenge of aging infrastructure and water supply issues related to PG&E's Public Safety Power Shutoff's. I am also interested in finding ways to increase delivery efficiency in our drinking water systems. I believe my previous business experience and four years serving SID make me a quality candidate for this position. I would appreciate your vote!

Thank you in advance,

Lance A. Porter

**STATEMENT OF CANDIDATE FOR
BOARD OF DIRECTORS
Solano Irrigation District, Division No. 4**

PETE SANCHEZ

Occupation: Solano Irrigation District Director

Education and Qualifications: Accountant. Retired Supervising Auditor-Appraiser. Former Suisun City Mayor, State Tax Auditor, USAF Staff Sergeant, Solano Transportation Authority Chairman, Fairfield-Suisun Sewer Board President, Solano County Water Agency President, Solano First Credit Union Vice Chairman, Suisun-Solano Water Authority President, Solano LAFCO Director, Bay Area District Director.

VOTER BILL *of* RIGHTS



You have a right to...



1. cast a ballot if you are a registered voter. You can register to vote if you are

- a U.S. citizen
- at least 18 years old
- not in prison or on parole
- registered to vote where you currently live.

2. vote on a provisional ballot if your name is not on the list of registered voters.

3. vote if you are in line when the polls close.

4. cast a secret ballot without anyone bothering you or telling you how to vote.

5. get a new ballot if you have made a mistake as long as you still have your old ballot. If you are at a polling place, ask an election official for a new ballot. If you vote by mail, you must give your original ballot to an election official before the polls close on Election Day before you can ask for a new ballot.

6. get help voting and casting your ballot.

7. the right to drop off your completed vote-by-mail ballot at any polling place.

8. get election materials in a language other than English if enough people in your voting precinct need a ballot in that language.

9. ask questions about election procedures and watch the election process. You can ask questions of election officials about procedures. The person you ask must answer your questions or send you to the right person for an answer. Please don't ask questions while election officers are busy working.

10. report anything happening in the polling place that is a crime or if you believe someone is not who they say they are.

SPECIAL NOTICE

- Polls are open from 7:00 a.m. to 8:00 p.m. on the day indicated in the posted sample ballot.
- Specific instructions on how to vote, including how to cast a provisional ballot, can be obtained from a poll worker or by reading the information mailed to you by your local elections official.
- If you are a newly registered voter, you may be asked to provide appropriate identification or other documentation according to federal law. But please note that every individual has the right to cast a provisional ballot even if he or she does not provide the documentation.
- It is against the law to represent yourself as being eligible to vote unless you meet all of the requirements to vote under federal and state law.
- It is against the law to tamper with voting equipment.

If you believe you have been denied any of these rights, or see something that might be a crime, call the Secretary of State's confidential toll-free Voter Hotline at (800) 345-VOTE (8683).

On the web at www.sos.ca.gov

By phone at (800) 345-VOTE (8683)

By email at elections@sos.ca.gov

Adopt-A-Poll

By adopting a polling place, you will earn money that can be donated to your organization, church or school.

Other Benefits:

- Your organization can display the name of your group outside the polling place.
- You will be added to the community partners list, highlighted on the County website and mentioned during a County Board of Supervisors meeting.
- You will receive Election Day shirts for your team to wear on Election Day.

Earn up to \$1,500 per election when you

ADOPT A POLLING PLACE

☆☆☆☆☆☆ in ☆☆☆☆☆☆

Solano County



To qualify, you must:

- Speak, read and write English,
- Complete the training program, and
- Serve all day on Election Day

*Your group has the option to split up the day's shifts, adding flexibility to everyone's schedule!

We especially encourage Spanish and Tagalog speaking poll workers to apply!



Text Solano to 2VOTE (28683)
(Msg. and data rates may apply)



Fill out the form at: solanocounty.com/adopt_a_poll



Contact via email at: pollworker@solanocounty.com

Tips and Assistance for Voting in-person



Your vote is important to us and we want to do all that we can to make the whole in-person voting experience enjoyable. Below you will find a few tips that you may find helpful.

Before you go...



Take note of your polling place. Your polling place may have changed since our last election. You can find the address and quick reference map to your polling place on the enclosed voter flyer. You can also find your polling place on the Registrar of Voter's website: www.solanocounty.com/elections.



Practice marking your ballot. If you are not a vote by mail voter, we have provided a sample of your ballot for you to make selections before heading to the polls. Use it as a guide when you vote your official ballot on Election Day. To request a sample ballot, you can download one from our website: www.solanocounty.com/elections or call our office at 707-784-6675.

On Election day...



Check your time. Many voters vote on their way to work, on their lunch hour, or after work. If you have flexibility in your schedule consider visiting us midmorning or mid-afternoon to miss the crowds.



If you have questions, please ask. Your poll workers will have the answers to many of your questions. You can also give us a call at (707) 784-6675 and we will be glad to help.

If you need assistance...

As a voter, you may bring up to two individuals with you to your polling place to help you cast your ballot, as long as those individuals do not represent your employer or your union. Your polling place will have copies of the ballot in Spanish and Tagalog and may have poll workers ready to assist you who speak Spanish and Tagalog.

Como votante, usted puede traer dos individuos a la estación de votación para que le ayuden a emitir su voto. Sus acompañantes no pueden ser representantes de su empleador o sindicato. La estación de votación quizá mantenga copias en español de la papeleta de votación y emplee trabajadores que le puedan asistir en español.

Bilang botante, maaari kang magkaroon ng hanggang dalawang tao sa iyong lugar ng botohan o presinto upang matulungan kang i-record ang iyong balota, hangga't ang mga taong ito ay hindi kinakatawan ng iyong tagapag-employo o iyong unyon. Magkakaroon ng mga kopya ng iyong balota na isinalin sa Tagalog sa iyong lugar ng botohan. Maaaring may mga taong nagtatrabaho na nagsasalita ngtagalog sa lugar ng botohan.

ATTENTION VOTERS



Solano County is required to provide a translated copy of the official ballots to voters in both Spanish and Tagalog. Any voter in Solano County can request a copy of this ballot for any precinct in the election. Requests can be made at any time. Translated ballots will be delivered at least 10 days before the Election Day.

To request a copy of a translated ballot in Spanish or Tagalog, please use one of the following methods:



By Phone – Call 707-784-6675 during office hours Monday through Friday 8am to 5pm.



By E-mail – elections@solanocounty.com; place the words “TRANSLATED BALLOT REQUEST” in the subject line for faster processing;



On our website: www.solanocounty.com/elections - click the link for “TRANSLATED BALLOT REQUEST”



All polling places in Solano County provide copies of ballots translated in Spanish and Tagalog. For a complete list of polling places, please visit www.solanocounty.com/elections.

ATENCIÓN VOTANTES



El Condado de Solano tiene la obligación de proporcionarles a los votantes una copia traducida de las boletas electorales oficiales en español y tagalo. Cualquier votante en el Condado de Solano puede solicitar una copia de esta boleta electoral para cualquier distrito electoral en la elección. Las solicitudes pueden realizarse en cualquier momento. Las boletas electorales traducidas serán entregadas al menos 10 días antes del Día de la Elección.

Para solicitar una copia de la boleta electoral traducida al español o tagalo, por favor use uno de los siguientes métodos:



Por Teléfono – Llame al 707-784-6675 durante el horario de atención regular, de lunes a viernes de 8am a 5pm.



Por Correo Electrónico – elections@solanocounty.com; coloque las palabras “TRANSLATED BALLOT REQUEST” (SOLICITUD DE BOLETA ELECTORAL TRADUCIDA) en la línea del asunto para un procesamiento más rápido;



En nuestro sitio web: www.solanocounty.com/elections - haga clic en el enlace “TRANSLATED BALLOT REQUEST” (SOLICITUD DE BOLETA ELECTORAL TRADUCIDA)



Todos los lugares de votación en el Condado de Solano proporcionan copias de boletas electorales traducidas al español y tagalo. Para una lista completa de lugares de votación, por favor visite www.solanocounty.com/elections.

TINATAWAG ANG PANSIN NG MGA BOTANTE



Ang County ay inaatasang magkaloob ng isang isinaling kopya ng mga opisyal na balota sa mga botante sa pareho ng Kastila at Tagalog. Sinumang botante sa County ng Solano ay makahihiling ng isang kopya ng balotang ito para sa alinmang presinto sa halalan. Ang mga paghiling ay magagawa anumang oras. Ang mga isinaling balota ay ihahatid ng hindi bababa sa 10 araw bago ang Araw ng Halalan.

Upang humiling ng isang kopya ng isang isinaling balota sa Kastila o Tagalog, mangyaring gamitin ang isa sa mga sumusunod na paraan:



Sa Pamamagitan ng Telepono – Tumawag sa 707-784-6675 sa mga oras ng opisina Lunes hanggang Biyernes 8am hanggang 5pm.



Sa pamamagitan ng E-mail – elections@solanocounty.com; ilagay ang mga salitang “TRANSLATED BALLOT REQUEST” (PAGHILING NG ISINALING BALOTA) sa linya ng paksa para sa mas mabilis na pagproseso;



Sa aming website: www.solanocounty.com/elections - i-click ang link para sa “TRANSLATED BALLOT REQUEST”



Lahat ng mga lugar ng botohan sa County ng Solano ay nagkaloob ng mga kopya ng mga balota na isinalin sa Kastila at Tagalog. Para sa isang kumpletong listahan ng mga lugar ng botohan, mangyaring bisitahin ang www.solanocounty.com/elections.